



## 최근 내린 비로 아르헨티나의 메마른 농지 구제

### (Recent rain brings Argentina's parched farmland needed relief)

로스리오 증권거래소는 지난 3일 동안 아르헨티나의 농업 중심지를 덮친 상당한 폭우가 필요한 구호를 가져다 주었으며, 최근 강수에 앞서 농경지의 약 90% 이상이 가뭄 상태였다고 지적했다. 아르헨티나는 세계 최고의 곡물 수출국이지만, 지난 시즌의 역사적인 가뭄으로 인해 출하량이 줄면서 농민과, 외환보유량을 산업에 의존하여 자금난에 허덕이는 정부 모두에게 큰 골칫거리가 되었다.

최근의 가뭄으로 현지 증권 거래소는 2023/24년 밀 예상 수확량을 1,430만 톤으로 낮추는 동시에 2023/2024년 옥수수 작물 파종 지연에 대해 경고 했다. 로스리오 거래소는 지난 주말 동안 72시간 동안 내린 비가 25밀리미터(1인치)에서 90밀리미터(3.5인치) 사이였으며, 이 비가 더 나은 수확에 대한 희망을 제공하는 "변곡점"이라고 말했다.

## APK-Inform, 우크라이나 2023/24 곡물 수확 전망치 하향, 수출 추정치 상향

### (APK-Inform cuts Ukraine 2023/24 grain crop outlook, ups export estimates)

농업 컨설팅 업체 APK-Inform은 월요일 2023년 우크라이나 곡물 수확 전망치를 기존 전망치인 5,420만 톤에서 5,340만 톤으로 하향 조정했다. 이 컨설팅 회사는 옥수수 수확량 전망치를 2,560만 톤에서 2,480만 톤으로 하향 조정했으나, 밀 생산량 전망치는 2,150만 톤으로 유지했다. APK-Inform은 우크라이나가 2023/24년 7~6월 시즌에 밀 1,300만 톤, 옥수수 1,900만 톤을 포함해 3,470만톤의 곡물을 수출할 수 있다고 밝혔다.

## AgRural, 브라질 2023/24년 대두 파종률 30% 기록

### (Brazil's 2023/24 soybean planting hits 30%, says AgRural)

농업 컨설팅 회사인 AgRural은 월요일, 브라질의 2023/24 대두 파종이 지난 목요일 기준, 예상 면적의 30%에 도달했다고 발표했다는데, 이는 저번주보다 13% 포인트 증가한 수치이다. AgRural은 성명을 통해, 파종 면적은 34%였던 작년 동기 대비 계속 뒤처지고 있다고 밝혔다.

## EU 작물 모니터, 옥수수 수확량 전망 하향 조정

(EU crop monitor cuts maize yield forecast)

유럽 연합의 작물 모니터링 서비스는 월요일, 올해 EU 옥수수 수확량에 대한 예측치를 지난 달 예상했던 7.26톤/ha에서 7.13톤/ha으로 낮췄다. MARS 서비스는 2023년 EU의 사탕무 수확량 전망을 9월 전망치 74.5톤/ha에서 74.7톤/ha로 소폭 상향 조정했다.

출처: Thomson Reuters

